

# АГРИПА Д'ОБИНЕ СТАНСИ

Превод от френски: Пенчо Симов, 1978

[chitanka.info](http://chitanka.info)

Свобода прекрасна, мила,  
по-желано благо на света не зная аз,  
имаш по-голяма ценност, власт и сила  
и от злато, и от чист елмаз!

Из гората отзарана  
аз ловувах — нищо, че самият пленник бях,  
катерички гоних и успях да хвана  
жива най-подир една от тях.

В дар на своята любима  
после аз я дадох; върза я с коприна тя.  
Вързана обаче и сладкиш не взима,  
и троха не слага във уста.

Връзваха я с връв ръцете,  
погледът с насмешка бе към нея устремен —  
тя без страх накрая гибел предпочете  
пред живота в недостоен плен.

Ах, завиждам ѝ след тоя  
случай, ще го помня до последните си дни  
малкото животно свободата своя  
от живота повече цени.

Колко е достойна тая  
жертва на сърцето — да предпочете дори  
смърт наместо робство, да поиска края,  
щом загуби родните гори!

Тъй след боеве хиляда  
виждали са някой римлянин с живота драг  
сам да се разделя, за да не попада  
под властта на тържествуващ враг.

*Но дори в затвора тесен,  
след такива мисли, за живота ми е жал;  
също като лебед сладкозвучна песен  
за смъртта си още бих попял.*

# ЗАСЛУГИ

Имате удоволствието да четете тази книга благодарение на *Моята библиотека* и нейните всеотдайни помощници.

**МОЯТА БИБЛИОТЕКА**



<http://chitanka.info>

Вие също можете да помогнете за обогатяването на *Моята библиотека*. Посетете **работното ателие**, за да научите повече.